

## KÜLTÜR DESTEĞİ

### Türkçe

Göteborg Kültür Kurulu, Göteborg'daki kültür hayatı çok canlı ve yüksek kalitede olacaktır, demektedir. Bu nedenle sanatsal bir değeri olan ve kültürel politika açısından önem taşıyan faaliyetler ve projelere ekonomik yardımda bulunmaktadır. Kültür Kurulu'ndan özellikle Göteborg halkına yönelik faaliyetler ve projeler için para yardımı alınabilmesi mümkündür.

Sanat projeleri sergiler, konserler veya festivaller düzenleyenlerin yardım alabilmeleri imkânı vardır. Sanatçılar burs almak veya atölye yardımı yapılması için de başvurabilirler. Yazarlar için onlara mahsus özel burslar vardır.

Tüm kültür destekleri ile ilgili kurallar ve bilgilerin İsveççe olarak belirtildiği web sayfası: [www.goteborg.se/kulturstod](http://www.goteborg.se/kulturstod)

Kültür desteği başvurusu web sayfasından elektronik olarak yapılacaktır. İngilizce veya İsveççe hazırlayacağımız sorularınızı elektronik posta ile yollayabilirsiniz. E-posta adresi: [kulturstod@kultur.goteborg.se](mailto:kulturstod@kultur.goteborg.se) 'dir.

[www.facebook.com/goteborgkulturstod](https://www.facebook.com/goteborgkulturstod)

Kulturstöd, Göteborgs Stads kulturförvaltning, (Kültür desteği, Göteborg Belediyesi Kültür İşleri İdaresi) Östra Hamngatan 16, 411 09 Göteborg

### Faaliyet yardımı

Faaliyet yardımı en çok kurulu bağımsız gruplara ve kültür faaliyetlerine yapılır. Yardım yapılması kararı bir yıl veya üç yıl için verilir.

Faaliyet yardımı Göteborg'da uzun vadeli ve sanatsal bir şekilde çalışanlara yapılır. Faaliyet yüksek kalitede ve hedef alınan gruplar tarafından arzu edilen bir faaliyet olacaktır. Bu yardımın özel olarak Göteborg Belediyesi kültür politikası açısından değer taşıdığı kanaatine varılan kültür faaliyetlerine yapılması da mümkündür.

Geçerli olan:

Yardım sadece sanatlarını profesyonel bir şekilde yerine getirenlere ve bir sanat dalında olanak merkezi oluşturan faaliyetlere yapılır. Faaliyet normal olarak tüm takvim yılını kapsayacaktır.

### Proje yardımı

Proje yardımı miktarı sabit değildir. Yılda iki kez dağıtılır.

Göteborg'daki sanatsal ve kültür politikası açısından önem taşıyan bir proje için proje yardımı başvurusu yapınız.

Geçerli olan:

Yardım başvurusu, planlama, hazırlama ve uygulama ve örneğin bir sergi, bir performans veya bir konserle Göteborg'da halka sunulması aşamalarını ihtiva eden bir sanat eseri

üretmek için yapılabilir. Proje belirtilen bir zaman dilimi içinde gerçekleştirilerek tamamlanacaktır.

Proje yardımı sadece örgütlere verilebilir. Örgütle kar gayesi gütmeyen veya ekonomik bir dernek, vakıf, adi şirket veya şirket kastedilmektedir.

## **Proje yardımı Pronto**

Proje yardımı Pronto bir yıl için dört kez dağıtılır. Her bir proje için yapılacak en fazla yardım 40 bin kron dur.

Göteborg'daki yakın zaman içinde yapılması planlanan, sanatsal açıdan ve kültür politikası açısından önem taşıyan bir projeyi gerçekleştirmek amacıyla proje yardımı Pronto için başvuruda bulununuz.

Geçerli olan:

Yardım başvurusu, planlama, hazırlama ve uygulama ve örneğin bir sergi, bir performans veya bir konserle Göteborg'da halka sunulması aşamaları dâhil bir sanat eseri üretmek için yapılabilir. Proje belirtilen bir zaman dilimi içinde gerçekleştirilerek tamamlanacaktır.

Proje yardımı sadece örgütlere verilebilir. Örgütle kar gayesi gütmeyen veya ekonomik bir dernek, vakıf, adi şirket veya şirket kastedilmektedir.

## **Gelişim yardımı**

Gelişim yardımının sabit bir miktarı yoktur ve yılda bir-iki kez dağıtılır.

Sanatsal veya kültürel gelişimi teşvik eden, kaliteli ve yapısal bir değişime yol açan projeler için proje yardımı başvurusu yapınız.

Geçerli olan:

Yardım tüm ifade biçimlerine verilebilir ve örneğin, yöntem, biçim, strateji, kompetan gelişimi, konsept ve benzeri konulara odaklı olabilir.

Gelişim yardımı yönetime rapor edilir ama halka açık tanıtım konusunda hiçbir şart öne sürmez.

Sadece örgütler proje yardımı alabilir. Örgüt ile kastolunan kâr amacı gütmeyen dernek veya ekonomik dernek, vakıf, adi şirket ya da şirkettir.

## **Atölye yardımı**

Atölye yardımı yılda bir kez ödenir. Yardım miktarı bu yardımı almaya hak kazanan sanatçılar arasında eşit olarak paylaşılır.

Göteborg'daki profesyonel sanatsal bir faaliyet için kullanılan atölyeye kira katkısı yapılması için atölye yardımı başvurusu yapınız.

Geçerli olan:

Başvuru sahibinin sanat, el sanatları veya fotoğrafçılık dalında en az üç yıllık bir sanatsal yüksek okul eğitimi görmüş olması ve öğrenimini başvuru tarihinden en fazla üç yıl önce tamamlamış olması gerekmektedir. Yardım, ciddi bir sanat galerisinde müstakil bir sergi, Sanatçı Kurulu çalışma bursu veya bir kamusal alandaki sanatsal bir dekorasyonla en az

üç yıllık tecrübesi olduğunu belgeleyen kişilere de yapılır. Yardım kişisel ve vergiye tabidir.

### **En snabb slant (Az miktarda bir para)**

Burs miktarı 2000 ve 20 bin kron arasındadır. Belirli bir başvuru tarihi yoktur. Her zaman başvurulabilir.

18- 25 yaş arasında olan ve Göteborg'da halka açık bir kültür projesi gerçekleştirecekseniz ''En snabb slant'' bursu almak için başvuruda bulununuz.

Geçerli olan:

Bursa başvuruda bulunacak olanların Göteborg'da nüfus kütüğüne kayıtlı ve 18-25 yaşlarında olmaları gerekmektedir. Başvuru projenin gerçekleştirilmesinden en az bir ay önce yapılacak ve kültür projesi kamusal alanda halka açık olarak gösterilecektir.

Projeniz için neyin mümkün olduğunu ele almak için Kültür Desteği (kulturstöd) birimi çalışanlarıyla memnuniyetle irtibat kurabilirsiniz.

### **Yazar bursları**

Yazarlara Göteborg Kültür Kurulu tarafından 50 bin kronluk özel bir burs verilebilmesi mümkün bulunmaktadır.

İsveç romanları, hikâyeler, piyesler, şiir tarzında eserler ve diziler yazıyor veya düşsel romanlar tercüme ediyorsanız yazar bursu almak için başvurunuz. Burs için son beş yıl içinde en az bir edebi eser yazmış veya tercüme etmiş olmanız gerekmektedir.

Piyes yazarlarının son beş yıl içinde profesyonel alanda sahneye konmuş veya yayınlanmış en az iki eser yazmış veya tercüme etmiş olmaları gerekmektedir.

Geçerli olan:

Başvuru sahibinin Göteborg'da nüfus kütüğüne kayıtlı ve Göteborg'da sanatsal faaliyette bulunuyor olması gerekmektedir. Bu burs için ayrıca sanatsal bir eğitim görmüş olmak veya en az üç yıl süreyle yüksek kalitede belgelendirilmiş ve profesyonel sanatsal faaliyette bulunmuş olması aranır. Belgelendirilmiş sanatsal faaliyet farklı sanatsal faaliyetler dolayısıyla sanatçı olarak eleştirinizin yapılmakta/yapılmış olması, sözleşmeli olarak faaliyet göstermekte/ göstermiş olmanız veya temsil edilmekte/edilmiş olmanız anlamına gelir.

### **Kültür bursları**

Göteborg Belediyesi'nin 30 bin kronluk kültür bursları yılda bir kez dağıtılır.

Göteborg'un kültür hayatına katkıda bulunmuşsanız kültür bursu başvurusu yapınız.

Geçerli olan:

Başvuru sahibinin nüfus kütüğüne Göteborg'da kayıtlı ve Göteborg'da sanatsal faaliyette bulunuyor olması gerekmektedir. Bu bursu almak için ayrıca sanatsal bir eğitimden geçmiş veya en az üç yıl süreyle yüksek kalitede belgelendirilmiş ve profesyonel sanatsal faaliyette bulunmuş olmak aranır. Bu burs için sizin farklı sanatsal faaliyetleriniz dolayısıyla eleştirinizin yapılmış, sözleşmeli olarak faaliyet göstermiş veya temsil edilmiş olmanız gerekir.

## **Çocuk ve Gençler İçin Kültür Desteği**

Kültür desteği için yıl içinde aralıksız başvuru yapılabilir ve ya ortaya konulan üretim ya da sabit yerdeki eserler için (bilet en az 40 krona satıldığında ve ziyaret eden her çocuk için 100 kron) ya da satılmış olan üretim fiyatının % 50'si verilir.

Göteborg Şehrinde (yani belediye dahilinde) 0-19 yaş aralığındaki çocuk ve gençlere yönelik sanat eserleri, yapımlar ve gösteriler için ekonomik yardım başvurusu yapınız.

Geçerli olan:

Hazır bir üretim ya da eserin tanımı yapılarak yardıma başvurulabilir.

Sadece örgütler kültür yardımı alabilir. Örgüt ile kastolunan kâr amacı gütmeyen dernek veya ekonomik dernek, vakıf, adi şirket ya da şirkettir.